



Building Nunavut Together
 Nunavutliuqatigiingniq
 Bâtir le Nunavut ensemble

Department of Finance, Government of Nunavut
 2nd floor Parnavik Building, 924 Mivvik Street
 P.O. Box 2260, Iqaluit, Nunavut, X0A 0H0
 ☎ +1 (800) 316-3324 ☎ +1 (867) 975-5845
 propertytax@gov.nu.ca

Ihuatqianguyuuq akiligiangat nanminigiyanganik taaksingit

Akihaani Akiliktutikhangit Angirutikhaq Titiraq - nanminigiyanganik taaksingit

HAVAGVIANI ATULUAQTAUYUKHAQ			
Ublunga Taaksiliqhimayuuq	Ublunga Akiliktauhimagayuuq	Havaktitauhimaya:	Naunairutikhangit:

HAVAKTIM NAUNAIRUTIIT			
Kinguliuyuuq Atia*	Atigiyaingit*	Havaktim Nampang*	
Kavamatkuni Qaritaulyaliqidjutaa*	Havagviani Hivayauta*	Quiquta*	NUNAM NAYUGA

NANMINIGIYAINGIT NAUNAIRUTIIT			
Tamna havakti piqaqqa nanminigiyainik?	HII IMANAQ	Piutigingitkumiuk, kina munagiya?	Munagiluaqtuuq Kingulik Atia Munagiluaqtuuq Atingit
Nunalaani	Iglum Nampa	Iglugiya	
Nanminigiya Nuna	Iglum Nayuga	Nunalaani Nayuga	Nunalaam Pangnaiya

TAAKSINIK AKILIKTAKHA			
Ihivriutiaqlugu 'Naunaitkutikhaq Taaksinik Akiliktakhaa' takuyaangat atugaqaqtuuq, hivayainagiqaqtaptigun.	Uvani taaksingit	Atuganga	Akiliktuiyungnagaangat Akilik Katitqihimayut Akiliktakhait
	+	+	+ =

AKILIKTUINIKKUT HANAQIDJUTIKHANGIT
 Akiliktuiyungnagaangat ihumagiyaingit. Naunaiyaqlugu kitu quiqt ihuagiyaingit. Akiliktuiyungnagaangat angirutikhaq aulavia ubluq talvanga:

Hikutirvia 21, 2014

Akiliktuiyungnagaangat tamaat taaksingit atautimuuqlugit akikhatigun
 Angirutigiyatka Nunavut Kavamatkut akikhangit piyaqplugit akikharni akiliktakharinik Katitqihimayut Akiliktakhatka (qangani).

Akiliktuihimaagumayaga akiliktakhaq taaksingit. \$ akikharni havainirmi marlungni tamaat, aulahimaagumayaga akiliktakhaq taaksingit. Ilihimagayungna Nunavut Kavaman akiliktuiyungnagaangat akiliktakhatka taaksingit atugatul akiliktakhatka nanminigiyanganik, munaqtiluag munaqtiluag taaksingit akiliktuihimaagumayaga taaksingit akiliktakhatka.

Uqaqatigiyaingit inungnun qanuriliugiaqaqtamingit.
 Taaksiliyuuq hivayaaqtuvani uvamnun allatqinun akiliktakhainik nanminigiyainik taaksinik.

UQAQATIGIYUQAQTAMINGIT ANGIKATIKHARNUN
Taiguttiaqlugu atiqtitigun. Nanminik angirutigiyungna atugaplugit akikharni akiliktuiyungnagaangat (nginik) naunaiyagihimayut qulaani akiliktuiyungnagaangat taaksinik atugumni ilitagiyayut nanminigiyanganik. Tamaaqtitigun angirutikhaq una, ilitugipkainiaqtatka Kiinayaliyuyuk Taaksiliyuuq Havagviangit titirakkut. Ilihimagayungna una akiliktuiyungnagaangat hanaqidjutikhaq ihuagiluaqtaqtuuq havaktinun avalituuq, allanguqtilimaituuq munaqtiluagun nanminigiyanganik havaktakhangit talvani *Nanminik Ihivriudjutiit Taaksiliyungnagaangat Maligaa* humiliqaakluunniit. Talvunattiaq, ilihimagayungna akiliktuiyungnagaangat ubluanga aulaniaqtuuq akiliktakhatka taaksingit aulaniaqtun akiliktuiyungnagaangat, munaqtiluagun nanminigiyanganik akiliktuihimaagumayaga taaksingit uvaniituni ubluanga. Tuyuqnikkut una titiraq, ilihimagayungna Nunavut Kavaman havaktiingit atugaplugit naunairutingit titiqidjutigiyungnagaangat Nunavutim taaksiliyungnagaangat hanaqidjutikhangit. Ilihimagayungna una angirutikhaq kituliyaq akiliktakhangit aulayukhat ihivriutkharinik kiinayaliyuyukhatlu. Ilihimagayungna taima iniqtigupku, atiqtitigupku, tuyugupkulu una uktutikhaq qaritauyakkut, hanaqiyungnagaangat taima ihumagiyaingit atiqtitigiyungnagaangat tuyuqtauhimayuuq allatqitigun tuyuqtaunikkut.

Nunavut Kavamanga Havaktiim: Akiligiangat nanminikkut taaksingit akikhatigun

TALVUUNA MIKHAATIGUN

Nunavut Kavamangit pukuktukhaq nanminigiyanik taaksinik tamainin nanminiqagtunik nunaqangitunik Nunalipauyarmi Iqalungni. Nunavut Kavamangit atuqpaktun taaksinik maningnik ikayuutikharnik amigaitunik nunalaani ikayuutikharnik ukiuktaptingni, ilauyut tapkuat auladjutikhangit atuqtakhainik Hamilaatkuni. Nunavut Kavamangit aituihimaagtun havaktinun ihuaqtumik akiliktuiyangat taaksinik atuqhutik akikhaanik akiliktuidjutikharnik. Atiqtuigumik uminga hanaqidjutikharnik, apigiyutin Nunavut Kavamangit (talvuuna Kiinauyaliqiyikkunun) piquplutik manikharnin akikharni akiligiangat taaksinik naunaiyagiikhimayut nanminituqainik.

MALIKHAUTIKHAT

Atuqlugu una titiraq angirutikharnik Kiinauyaliqiyikkut akiliktuiyikharnik akikharnin akiligiangat nanminituqainik taaksingit. Iniqtiqlugu titiraq qaritauyakkut, titiraqlugit tautuminaqtumik. Titirattiaqlutin. Iniqhimaitun titiqat kayumiqniaqtun. Naunaiyumigiaqagtutin nanminigiyanik (imaatun itun, iglum nayuga, nunam nayuga, pangnairutinga nunam) atugatlu kingulirmi Naunairutingit Taaksinik Akiliktakhat. Nunavut Kavaman aulatitinaqtun akiliktakhatin akikharni, havainirmi malrunnik tikiutigaangat, atauhiinaqmikluuniit akiliktuilutin, angirutmi ubluangani aulayukharnik. Akiliktakhatigun mikhaatigun naunaiqniaqtuq talvuuna havaktim tuyugiigumiuk titiraq Inigungni, atiqtuigungni una titiraq Kiinauyaliqiyikkungit Taaksiliqiyut Qullangnaiyautiit havagviani:

Qaritauyakkut: propertytax@gov.nu.ca
Kayumiktukkut: (867) 975-5845
Titiraqavikkut: Department of Finance, Government of Nunavut
2nd floor Parnaivik Building, 924 Mivvik Street
P.O. Box 2260, Iqaluit, Nunavut, X0A 0H0

Titiqat atiqtuhiimayut tuyuqtauhiimayut qaritauyakkut aulaaqniaqtun atiqtuhiimayutun tuyuqtauhiimayutlu mikhaatigun.

Apigiyaunginaqtun

Akikharnik akiligiagaqtunga akikharni akiligiangat taaksinik nanminigiyanik Iqalungni?

Imanaq. Akikharni akiliktuiyukhat pilimaitun nanminiqagtun Iqalungni, munagidjutiqaqtuq taaksiliqidjutingnik. Hivayaqlugu Nunalipauyaq naunaiyayaangat.

Akiligiaqagtunga taaksinik nanminigiyanitamingnik?

Hii, Akiligiaqagtutin ihumagiyanik nanminituqanganik ihuamgiyanik (Ikayurumagunnik ilating, imaatun ituq).

Aituqtauniaqtunga Pidjutikharnik akiliktuiyuma akikharnin akiliktuiyikkut?

Imanaq. Akikharnin akiliktuiyikkut allanguqtitilimaituq atuguq akiliktuyukhaq, ubluangalu akiliktuyukhaq, munagidjutikhangalu taaksinik akiliktuiyukhanun. Akikharnin akiliktuiyuma ihuagiyaqtuq akiliktuiyangat atugaqnik. Talvuunattiaq, akiliktuihimaagumaguvit hivutitilimaituq akiliktuiyukha taaksingit ubluanga. Akiliktuiyukhauyutin taaksitin tamaat akiliktuglu malikhautikhangit naunaiyagiikhimayuni, anullautikharnik akuktaunaitumik tulliguvit.

Hunauyuq Naunairutikhangit Taaksingit Akiliktuyukhat, humilu nalvaagiaqagtuga piutiga?

Ukiuk tamaat, Nunavut Kavamanga havakhimaanginaqtun taaksinik naunaitkutingnik (naunaitkut Taaksinik Akiliktuyukhat) tamangnun taaksiqagtun nanminiqagtunik nunaqagtun aihinin Iqalungmin, tuyuqhugitlu nauyugaanun titiraqhimayunik titiqiqidjutingniituni. Tuyuqtauniaqtutin uminga Naunaitkutikharnik Qitqani Tattiaqnaqtumi. Hivayaqlugit Kiinauyaliqiyikkut qaritauyakkut propertytax@gov.nu.ca hivayaqlugitluuniit uumunga 1-800-316-3324 tuyuqtauguvit

Qanuq taaksingit katitiqtauvaktun?

Nanminiqagtun taaksingit nallaumayut talvuuna ihivriunikkut akikhatigun nanminiqagtun. Nunalingni Kavamatkunnilu Pivikhaqautikkut munagihimaagtun ukuninga ihivriudjutingnik. Apiqutiqaqut, hivayaqlugit Nunavut Kavamangit Pangnailiqiyikkut Nunaliliqiyutlu Havagviangit uvani (867) 982-7660.

Qanuq akiligiaqagtatka nanminigiyanik taaksingit?

Akiligiaqagtutin ihuagiyanik. Imaatun itun: manikhaliuqlutin, titiqivikkutluuniit manikhaliukluting titiraqhimayut Nunavut Kavamanmun; atukiutin palastiuniklu akiliktuiyumaqtutin hivayaqutikkut; hivayalutluuniit havaktunun naunaiyayaangat akiliktuiyumaqtun mikhaatigun ihuagiluagiyanik.